

# La Almudaina

DIARIO DE LA MANANA •• AVISOS Y NOTICIAS

Un mes	1
Extranjero (trimestre)	10
Número suelto	0'10
Id atrasado	0'11

## Edison ha muerto



Dos retratos del famoso inventor. Cuando tenía veinte años y era un simple empleado de ferrocarriles; el otro es una de las últimas fotografías, antes de que en él se cebara la enfermedad que le ha llevado al sepulcro, en su retiro de West Orange

## EL MOMENTO POLITICO

DESPUES DE LA RETIRADA DE LAS MINORIAS DE DERECHA.—UN MANIFIESTO DIRIGIDO AL PAIS POR LOS DIPUTADOS CATOLICOS

El manifiesto facilitado por las minorías vasco-navarra y agraria, dice así:

«Al tomar la grave resolución de apartarnos de las tareas constituyentes de la Cámara, creemos obligación ineludible de explicar a nuestros electores y a la opinión en general los motivos que inspiran nuestra conducta.

Logramos nuestras actas en lucha dura, muchas veces violenta, en instantes en que la fiebre revolucionaria oponía obstáculos poderosos a la unión de las fuerzas que representamos. Vinimos al Parlamento en tan difíciles circunstancias con ánimo paciente de colaboración y de concordia. Si nuestro número era insuficiente para triunfar de las fuerzas coalgadas contrarias a nuestra significación, bastaba, sin embargo, para realzar con fruto una labor de oposición y acaso de obstrucción a la política del Gobierno. No lo hicimos, con la vista fija tan sólo en el bien de la colectividad, sacrificamos puntos de vista particulares y sentimientos muy hondos para realizar una obra de concordia. En las Comisiones desarrollamos un intenso trabajo de aportación de estudio y en el Salón de Sesiones una labor serena de crítica y discusión sin derivar por los cauces agresivos a que nos incitaba la actitud desconsiderada de los grupos gobernantes, que muchas veces procuró ahogar la legítima expresión de nuestras opiniones.

Fueron estas Cortes elegidas como resultado de una propaganda revolucionaria hecha con la promesa explícita de los jefes del movimiento de que la República sería absolutamente respetuosa con los sentimientos religiosos del país.

Esto motivó, sin duda, la votación en las elecciones de concejales de 12 de abril, en la que buena parte de la masa neutra se inclinó en contra del régimen político entonces imperante, acogido en en realidad a un pacto implícito al que se ha faltado desde el Gobierno, pues sus elementos derechistas no han salvado la posición doctrinal que sustentaron en su propaganda revolucionaria.

La intransigencia de las Cortes y su divorcio del sentir del pueblo manifestados en el criterio relativo a la propiedad, la familia, la enseñanza y a los fundamentos mismos de la ordenación social, común a los pueblos civilizados, con daño enorme para la economía general y para la paz pública, ha culminado en los precep-

tos relativos a la cuestión religiosa.

El acuerdo de los núcleos de mayoría dió por resultado la redacción de un artículo netamente persecutorio, disfrazado con apariencias de medida salvadora del régimen. Su última redacción fué preparada sin citar y sin oír a nuestros representantes en la Comisión Constitucional, que tan as pue- bas tenían dadas de laboriosidad y buena disposición. Sin darnos más que unos minutos para la presentación de enmiendas, sin someter el nuevo dictamen a la tramitación normal reglamentaria, tuvimos que afrontar la discusión de tema tan vital para nosotros. Y durante muchas horas hubimos de librar la batalla más dura que se ha conocido en estas Cortes, mientras la Comisión y el Gobierno no se dignaban siquiera contestar a nuestros argumentos y las mayorías arrebaban en su conocida hostilidad. Al final, una votación en la que apenas tomaron parte la mitad de los miembros de la Cámara, ha llevado a la ley fundamental de la República una medida violenta y odiosa que verá con sonrojo el mundo civilizado.

Con ella se han rechazado hasta aquellas soluciones, no de tesis, sino de máxima concesión, presentadas por algunos de nosotros, y en las cuales quedaba a salvo la libertad de conciencia, que tanto se ha invocado, la separación de la Iglesia y el Estado, y el sometimiento de las órdenes y congregaciones religiosas a sus leyes generales.

Denegado a la Iglesia católica y a sus instituciones un régimen de derecho común de simple ciudadanía, con quebranto de los más elementales derechos del hombre, la obra constitucional en este punto quedará condenada hasta por las conciencias laicas, verdaderamente liberales.

Hemos llegado al límite de nuestra transigencia. La Constitución que va a aprobarse no puede ser nuestra.

La opinión católica, que es la mayoría del país, la rechaza, y nosotros que así lo proclamamos, no podemos prestar a la ley que se proyecta, ni aún la mínima colaboración negativa de la presencia en el Salón de Sesiones.

La Constitución contraria en los puntos que señalamos a la Justicia, opuesta al sentido general, tiene un vicio de origen que nosotros desde ahora denunciamos.

La opinión que representamos no la acepta. Nosotros levantamos ya desde ahora, dentro de la ley, la bandera de la revisión. Si en las Cortes nos desentendemos del problema, lo llevaremos sin rebozo ante la opinión en una intensa campaña que desde ahora iniciamos.

Fundados en un ideal común, hombres que no abdicamos de nuestras particulares convicciones, dirigimos a

los católicos un llamamiento energético y apremiante a la acción. La Constitución política nutrida de espíritu sectario no existe para nosotros. Frente a ella, todos unidos como hermanos.

No abandonamos nuestros puestos de combate. Cuando las circunstancias lo requieran, desde nuestros escaños levantaremos la voz en defensa de nuestros ideales.

Pero de momento, el esfuerzo que estérilmente habríamos de desarrollar en la elaboración de una Constitución antirreligiosa y antisocial, lo emplearemos en mover a la opinión contra ella.

Nuestra campaña, eminentemente popular, queda abierta desde ahora. Palacio del Congreso, 15 de octubre de 1931.»

Firman:

José Martínez de Velasco (Burgos), Joaquín Beunza (Navarra), Aurelio Gómez (Burgos), Abilio Calderón (Palencia), José María Cid (Zaragoza), Ramón de la Cuesta (Burgos), José María Gil Robles (Salamanca), Pedro Sáinz Rodríguez (Santander), Santiago Guallar (Zaragoza-capital), Tomás Alonso de Armiño (Burgos), Rufino Cano de Rueda (Segovia), Ramón Molina (Toledo), Andrés de Arroyo (Tenerife), Joaquín Fanjul (Cuenca), Ricardo Gómez Rojí (Burgos), Dimas de Madariaga (Toledo), Lauro Fernández (Santander), Ricardo Cortes (Palencia), conde de Rodezno (Navarra), Miguel Cortazi (Navarra), Rafael Azpúrú (Navarra), José Ayats Gerona, Manuel de Egileor (Bilbao), José Antonio de Aguirre (Navarra), M. Robles (Vizcaya), José Luis de Oriol (Alava), Antonio de Pildain (Guipúzcoa), Rafael Pica-vea (Guipúzcoa), Pedro Martín (Valladolid), José María I. de Clairac (Salamanca), Gregorio Arranz (Soria), José Horn Areicea (Bilbao), Marcelino Oreja Elósegui (Vizcaya), Basterrechea (Vizcaya), Modesto González (Cuenca), Cándido Casanueva y Gorjón (Salamanca).

\*\*\*

Los diputados que suscriben no cumplirán con sus deberes de conciencia, como ciudadanos del Estado español y como católicos, si no se so-

lidarizasen, ante el país, como ya lo han hecho ante la Cámara con los firmantes del precedente manifiesto en la parte que se refiere a obtener por vías legales la revisión del precepto constitucional, que dió una solución antijurídica al problema religioso, si bien se reserven acomodar su futura actuación dentro del Parlamento a las circunstancias que en cada caso requieran los demás intereses de los electores cuya representación ostentan en estas Cortes.

Firman:

Manuel Carrasco Formiguera (Gerona), Benito Blanco Rajoi Espada (Coruña), Luis Cordero Quiroga (Coruña), José Reino Caamaño (Coruña), Ramón Otero Pedrayo (Orense), Raimundo de Abadal y Calderó (Barcelona), Joan Estelrich (Gerona), Antonio Royo Vilanova (Valladolid).

## EL DIVORCIO Y LOS HIJOS.—EL ARTICULO 41 TAL COMO SE APROBO

Por considerarlo de excepcional interés publicamos a continuación el texto íntegro del artículo 41 en su redacción definitiva. Dice así:

«La familia está bajo la salvaguardia especial del Estado. El matrimonio se funda en la igualdad de derechos para ambos sexos. Podrá disolverse por mutuo disenso o a petición de cualquiera de los cónyuges, con alegación en este caso de justa causa.»

Los padres están obligados respecto de sus hijos a alimentarlos, así como a educarlos e instruirlos. El Estado velará por el cumplimiento de estos deberes, y se obliga subsidiariamente a su ejecución.

Los padres tienen para con los hijos habidos fuera del matrimonio los mismos deberes que respecto a los nacidos en él. No podrá calificarse la legitimidad o ilegitimidad de los nacimientos ni mencionarse el estado civil de los padres ni en los actos de inscripción ni en filiación alguna.

El Estado se obliga a proteger y asistir al enfermo, a la vejez, a la maternidad y a la infancia, haciendo suya la declaración de Ginebra o tabla de los derechos del niño.»

## El Presidente y el Nuncio



El Nuncio de S. S. Sr. Tedeschini al visitar al Presidente del Gobierno señor Azaña

## DE BALEARES

### Homenaje a la Vejez del Marino

Conforme anunciamos, celebró el pasado domingo la Fiesta de Homenaje a la Vejez del Marino.

A las diez y media de la mañana celebró el Rdo. don Andrés Servera, en la Iglesia de la Sangre, una misa en sufragio de los marinos fallecidos durante el pasado año.

A ella asistieron los marinos homenajeados acompañados de sus respectivas madrinas, que eran las encantadoras señoritas Teodora Villalonga, María Luisa Pou, Magdalena Blanes, María Francisca Lacy, Paulita Planas, Car-

men Villalonga, Margarita Pou, María Canet, Baby Hoking, Josefina Manrique de Lara, María Josefa García Roselló, Juana Vidal Brotat, María Feliu, María Josefa Montojo, Julia Pou, Carmen Delgado y Carmen Caubet, que con su belleza, pusieron un destello de juventud en la vejez, asaz monótona de los pobres ancianos.

La iglesia, profusamente iluminada estaba repleta de fieles, pulsando el órgano el profesor don Francisco Real.

Después de la ceremonia, los marinos acompañados de sus madrinas, se dirigieron en automóviles al Teatro Lírico, donde se celebró el acto de la entrega

de nueve libretas de ahorro a cada uno de los homenajeados.

A las once y media dió principio el acto, que presidió el señor don Juan N. Domínguez, Comandante de Marina acompañado de los señores Francisco Villalonga, Alcalde interino de Palma; García Ruíz, Teniente coronel de Ingenieros; Cardona, Teniente coronel de Artillería; y Serra Boned, ayudante de Marina. A su izquierda sentó a los señores Morota, Coronel de Artillería en representación del señor Comandante general de estas islas; Bauzá, en representación del Presidente de la Diputación; Jaime L. Pou, en representación del Pósito de pescadores, y el ayudante de Marina, señor Picornell.

Abierto el acto, hizo uso de la palabra don Miguel Daviu Cabrer, como Delegado de la Sucursal de Palma de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro.

Después de apelar a la benevolencia del auditorio, habló del nacimiento de estos Homenajes a la Vejez, que apesar de su corta edad, (diez y seis años) se ha extendido ya por todas las provincias españolas, traspasando las fronteras de nuestra patria y siendo el encanto de todos los pueblos que sienten latir su corazón e impulsos de la gratitud.

Contemplada la vejez desde las diferentes edades de la vida, dice que va cambiando continuamente de matices, pues si para el niño tiene aspecto de alegría cariñosa, para el joven la vejez resulta del todo indiferente y cuando el joven de ayer es ya el hombre de hoy, comprende con cuanta ligereza, adolescente, olvidó al anciano.

Hace ya cinco años comenzaron a celebrarse en Palma los Homenajes a la Vejez del Marino, ascendiendo ya a más de cincuenta los marinos mallorquines que mensualmente van cobrando su pensión.

Habló a continuación don Jaime Luis Pou, quien después de tejer un canto a la vejez del marino y a su vida llena de zozobros, agradece a las autoridades, madrinas y público en general su asistencia y cooperación en nombre de los homenajeados.

El Alcalde de Palma dice que en nombre de la Ciudad quiere asociarse a la altruista fiesta, pues toda su vida fué su preocupación el amor a la vejez, que lleva sobre sí la representación de toda una vida de temores y padecimientos, y con mucho mayor motivo, la vejez del marino.

Termina saludando a los viejos marinos diciéndoles que pueden contar con el cariño y el respeto de todos.

Finalmente hizo uso de la palabra el señor Comandante de Marina, agradeciendo a las autoridades, entidades y particulares, su apoyo que contribuyó el mayor esplendor de la fiesta que se estaba celebrando, al señor Tous, la cesión del local y al Hotel Alhambra, la merienda con que obsequiaba a los ancianos.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

A continuación se procedió al reparto de nueve libretas de ahorro de treinta pesetas mensuales a los marinos favorecidos, que este año son los siguientes:

Francisco Bosch Planas, Miguel Bosch Tur, Antonio Gual Felani, Bartolomé Amengual Escalas, José Roca Mas, Bartolomé Tomás Cánaves, Antonio Reus Mas, Bartolomé Morey Calafell, Pedro J. Roselló Oliver.

Como hemos dicho, fué después servida a los marinos una suculenta merienda, obsequiándose a las madrinas con sendos ramos de flores.

El acto, al que asistió la Banda del Regto. de Infantería, n.º 28, terminó cerca de la una.

Las libretas entregadas a los ancianos, 3 son costeadas por la Caja de Ahorros, 4 por la de Pensiones y las otras 2 con los fondos del Patronato.

## Casa Matons

Camisería - Corbatería

PARA DAR SALIDA AL ORIGINAL RETIRAMOS LA SECCION DE PUBLICIDAD DE LA ULTIMA PAGINA, EN LA QUE INSERTAMOS INFORMACION.

Velada misional

EN MONTESION

El domingo por la noche, se celebró en el salón de actos de las Congregaciones de Montesión una velada misional, a beneficio de los infieles de las misiones de los PP. de la Compañía de Jesús.

Al acto asistió numeroso público que llenó por completo el local.

Tomaron asiento en la presidencia el M. I. Sr. don Juan Sirvent, Canónigo de esta S. I. C. B., el Rdo. Padre Marzo, S. J., Superior de la residencia, el Rdo. P. Moragues, el Reverendo P. Díaz, Director de la Congregación Mariana, y el Rdo. don Andrés Caimari, Director de la Obra Pontificia del Clero Indígena.

Abrió el acto don Andrés Caimari pronunciando elocuente discurso glorificando la necesidad de intensificar la obra evangélica, y terminó pidiendo que los católicos se unan en oración al Papa, el próximo domingo, festividad de Cristo Rey, en el cual S. S. dirá la misa pidiendo a Dios por los destinos de España.

Nuestro compañero de redacción don Manuel A. Fontirroi, leyó una poesía titulada «Al pie de la Cruz» fragmento de una obra teatral que debe estrenarse en aquel local próximamente.

Seguidamente el congregante don Pedro Pujol, redactor de «La Última Hora», dió lectura a una semblanza de San Francisco Javier.

El Rdo. P. Moragues, pronunció después un documentado discurso glorificando la obra misional, demostrando la necesidad de contribuir a la obra de la Propagación de la Fé.

Dijo el P. Moragues que en el año 1540 salió de Roma la primera misión de P. P. Jesuitas, y desde entonces la Compañía ha tenido misioneros esparcidos por todo el orbe.

Hizo historia detallada de la obra de las misiones diciendo que se bautizan por término medio unos 200.000 infieles y que en 1928 se repartieron unos 19 millones de comuniones.

La conferencia fué ilustrada con multitud de proyecciones.

El acto terminó con una preciosa romanza que cantó el niño Luis Roig. Todos los que tomaron parte en el acto fueron largamente aplaudidos.

DR. ROGLA Pecho y corazón

Nuevos sistemas de curación del ARMA Y TUBERCULOSIS Síndicatos, 124

Audiencia

SEÑALAMIENTO

Para mañana a las once está señalada la vista en juicio oral de la causa instruida por el Juzgado de la Lónja, contra Gaspar Serra, acusado del delito de hurto.

Representará el ministerio público el Teniente Fiscal Sr. Prada.

El procesado estará defendido por el abogado señor Mulet y representado por el Procurador Sr. Ramis.

JURA DE NUEVOS CARGOS

El sábado último, con las solemnidades de costumbre, juraron el cargo ante el Tribunal de esta Audiencia, los nuevos abogados don Pedro Morrell Ripoll y don Pedro Gual Moragues.

De la Sociedad

«El Porvenir Agrario»

Recibimos para su publicación la siguiente nota:

«Sin que nos proponíamos promover controversias, ni entablar discusiones no podemos tampoco pasar en silencio la nota que don Antonio Ferragut, discoló siempre ante lo que los demás sin pretensiones hacen pública en «La Última Hora» correspondiente al día 17 del actual.

Esta Sociedad «El Porvenir Agrario» sólo pretende reivindicar para los colonos, sean o no asociados, sus derechos y en especial tener la representación que por ley les corresponden en los Jurados Mixtos de la Agricultura y

tracción de un par de palomos de la casa n.º 15 de la calle de Búenaire, cuyas aves se había comido en casa de su novicia.

En su vista con el atestado instruído al efecto y uva ocupada fué puesto a disposición del Juzgado.

José Buades

Instalaciones Eléctricas Sindicato, 75 P. Rosario, I

Servicios de la Guardia Civil

«Da cuenta la del puesto de Ibiza haber puesto a disposición del Juez municipal de la misma, a Juan Tur Rosselló (a) «Tití», como presunto autor de la sustracción de un pino cortado en varios troncos y tres troncos más de diferentes pinos valorados en 8 pesetas, del bosque de la finca «Son Vich», habitada por el colono José Torres Ribas.

Por la de los puestos de Valldeusa, Ibiza y Selva, se han formulado diferentes denuncias por infracción del Reglamento de Policía de Carreteras.

Curados en la Casa de Socorro

Pedro Sanchó, de 77 años, herida contusa en la cabeza, por caída.

Antonio Ballester, de 25 años, herida contusa en el dedo índice izquierdo, trabajando.

Juan Mir, de 22 años, esguince en el tobillo derecho, por caída en la vía pública.

Miguel Serra, de 16 años, herida incisa en el dedo pulgar izquierdo, con un formón.

Catalina Quetglas, de 36 años, herida contusa en la ceja derecha, por caída en su domicilio.

María Terrasa, de 63 años, hemotisis.

María Galindo, de 9 años, conato de escrupulo.

Feliciano Bonifán, de 3 años, herida contusa en la ceja derecha.

En el Colegio de la Pureza

Seguidamente el congregante don Pedro Pujol, redactor de «La Última Hora», dió lectura a una semblanza de San Francisco Javier.

Al acto asistió numeroso público que llenó por completo el local.

Tomaron asiento en la presidencia el M. I. Sr. don Juan Sirvent, Canónigo de esta S. I. C. B., el Rdo. Padre Marzo, S. J., Superior de la residencia, el Rdo. P. Moragues, el Reverendo P. Díaz, Director de la Congregación Mariana, y el Rdo. don Andrés Caimari, Director de la Obra Pontificia del Clero Indígena.

Abrió el acto don Andrés Caimari pronunciando elocuente discurso glorificando la necesidad de intensificar la obra evangélica, y terminó pidiendo que los católicos se unan en oración al Papa, el próximo domingo, festividad de Cristo Rey, en el cual S. S. dirá la misa pidiendo a Dios por los destinos de España.

Nuestro compañero de redacción don Manuel A. Fontirroi, leyó una poesía titulada «Al pie de la Cruz» fragmento de una obra teatral que debe estrenarse en aquel local próximamente.

Seguidamente el congregante don Pedro Pujol, redactor de «La Última Hora», dió lectura a una semblanza de San Francisco Javier.

El Rdo. P. Moragues, pronunció después un documentado discurso glorificando la obra misional, demostrando la necesidad de contribuir a la obra de la Propagación de la Fé.

Dijo el P. Moragues que en el año 1540 salió de Roma la primera misión de P. P. Jesuitas, y desde entonces la Compañía ha tenido misioneros esparcidos por todo el orbe.

Hizo historia detallada de la obra de las misiones diciendo que se bautizan por término medio unos 200.000 infieles y que en 1928 se repartieron unos 19 millones de comuniones.

La conferencia fué ilustrada con multitud de proyecciones.

El acto terminó con una preciosa romanza que cantó el niño Luis Roig. Todos los que tomaron parte en el acto fueron largamente aplaudidos.

Coronas, Condecoraciones, Diplomas, etcétera.

Maria Caimari Roig, Antonia Ripoll, Catalina M.ª Antonia Balle Pérez, Magdalena Mesquida Sitjar, María Aguiló Piña, M.ª Francisca Pascual Esteve, Isabel Alemany Jaume, Anita Quetglas Ferrer, Francisca Jaume Torres, María Escalas Clar, Margarita Sagrera Escalas, María Coll Bestard, Margarita Homar Esbarranch, Dolores Remés Ripoll, M.ª Lavinia Baines Nouvilas, Dolores Clar Matas, Antonia Jaume Torres, María Garau Serra, Magdalena Font Jaume.

Maria Coll Vidal, María Sastré Alonso, Antonia Nicolau Miralles, Francisca Gelabert Ripoll, Catalina Ramis Vallespir, Juana Trias Moranta, María Caldentey Alzina, Petronila Crespi Fiol, Pilar Mas Enseñat, Micaela Casasayas Truyols, Margarita Bujosa Gras, Elvira Picalol Tovar, María Mora Vaquer, Josefa Picalol Tovar, Francisca Puigserver Mulet, María Pujol Palmer, Magdalena Ramonell Vidal, Jerónima Ripoll Pascual, Rosa Jaume Salvá.

Catalina Coll Matorrell, Francisca Mas Nicolau, Antonia Moner Alemany, Magdalena Salom Mora, Antonia Monserrat Clar, Catalina Moncada Calfat, Tecla (Viñals Mercadal, Antonia Magraner García, Francisca Cladera Mestre, Rosa M.ª Sureda Carrión, Margarita Casasayas Truyols, Juana Fina Sitjar, Sebastiana Rosselló Planes, María Camps Ramis, Catalina Gil Balaguer, Isabel Bauzá Oliveres, Elvira Fiol Mulet, Antonia Ramón Mora, Laura Brugger Tapuz, Catalina Vila Alcover, Catalina Viñals Mercadal, Magdalena Rubió Serra, Catalina Jaume Manresa, Juana Trias Balaguer, María Clar Bonet, Rosario Pascual Esteve, Angelita Riba y de Reyna, María Fiol Mulet.

LISTA DE LAS ALUMNAS EXTERNAS PREMIADAS

Primeros premios

Con banda de 1.ª clase Solita Bauzá Calafat. Con Medalla de Comportamiento Catalina Mir Pons. Con M. de Estudios Victoria Mir Vanrell. Con M. de Labores Luisa Font Villalonga.

Segundos premios

Margarita Garau Calrer, Leocadia Oliver Jaume, Josefa García Roselló. Banda de 2.ª clase Fernanda de Oleza Gu I de Torrella. Diplomas Francisca Bauzá Lladó, M.ª Antonia Bibilioni Socías, María Porcel Vidal, María Rotger Homar, Juana Gazá Escarrer, Antonia Darder Torres, Anita Sancho de la Jordana, Paula Cañellas Terrasa, Catalina Rafassa Oliver, Lucia Pons Andreu, Elena Ramonell Sureda, María Estrades Borrás, Margarita Martorell Tugores, Concepción Barceló Mesquida, Isabel Vadedell Muntaner, M.ª Antonia Oliver Ribes, Carmen Seguí de Hamburgü, Carmen Capó Barnils, Asunción Moranta Corró, Magdalena Estrades Borrás, Antonia Ribas Santandreu, Carmen Trias Garau, Paulina Mir Vanrell, Esperanza Cloquell Clar, Francisca Bisquerra Mulet.

Dictarios para el año 1932

IMPRESA Y LIBRERIA OBJETOS DE ESCRITORIO

Amengual y Muntaner S.A. Cadena, 2 PALMA Campana, 4

Se complace en participar a su distinguida clientela y al público en general, haber puesto a la venta, la acreditada edición de Agendas de Bufete, especial para BALEARES A precios reducidos desde 2'25 Ptas.

LA PRESERVATRICE Seguros de accidentes del trabajo y de mar—Individuales—Automóviles, carros y coches y Responsabilidad Civil en general AGENTE GENERAL BARTOLOME BOSCH PEREZ — Estudio General, 25 PALMA DE MALLORCA

Teatro Principal

Hoy a las seis.—La película sonora de grandioso éxito EL VALS DEL AMOR

por la genial actriz Lilian Harwey

Jueves próximo Debut de la compañía de comedias

Quadreny - Fortuny con la escenificación por Amichatis, de la celebradísima película Del mismo barro

Segundos premios

Coronas, Condecoraciones, Diplomas, etcétera.

Maria Caimari Roig, Antonia Ripoll, Catalina M.ª Antonia Balle Pérez, Magdalena Mesquida Sitjar, María Aguiló Piña, M.ª Francisca Pascual Esteve, Isabel Alemany Jaume, Anita Quetglas Ferrer, Francisca Jaume Torres, María Escalas Clar, Margarita Sagrera Escalas, María Coll Bestard, Margarita Homar Esbarranch, Dolores Remés Ripoll, M.ª Lavinia Baines Nouvilas, Dolores Clar Matas, Antonia Jaume Torres, María Garau Serra, Magdalena Font Jaume.

Maria Coll Vidal, María Sastré Alonso, Antonia Nicolau Miralles, Francisca Gelabert Ripoll, Catalina Ramis Vallespir, Juana Trias Moranta, María Caldentey Alzina, Petronila Crespi Fiol, Pilar Mas Enseñat, Micaela Casasayas Truyols, Margarita Bujosa Gras, Elvira Picalol Tovar, María Mora Vaquer, Josefa Picalol Tovar, Francisca Puigserver Mulet, María Pujol Palmer, Magdalena Ramonell Vidal, Jerónima Ripoll Pascual, Rosa Jaume Salvá.

Catalina Coll Matorrell, Francisca Mas Nicolau, Antonia Moner Alemany, Magdalena Salom Mora, Antonia Monserrat Clar, Catalina Moncada Calfat, Tecla (Viñals Mercadal, Antonia Magraner García, Francisca Cladera Mestre, Rosa M.ª Sureda Carrión, Margarita Casasayas Truyols, Juana Fina Sitjar, Sebastiana Rosselló Planes, María Camps Ramis, Catalina Gil Balaguer, Isabel Bauzá Oliveres, Elvira Fiol Mulet, Antonia Ramón Mora, Laura Brugger Tapuz, Catalina Vila Alcover, Catalina Viñals Mercadal, Magdalena Rubió Serra, Catalina Jaume Manresa, Juana Trias Balaguer, María Clar Bonet, Rosario Pascual Esteve, Angelita Riba y de Reyna, María Fiol Mulet.

LISTA DE LAS ALUMNAS EXTERNAS PREMIADAS

Primeros premios

Con banda de 1.ª clase Solita Bauzá Calafat. Con Medalla de Comportamiento Catalina Mir Pons. Con M. de Estudios Victoria Mir Vanrell. Con M. de Labores Luisa Font Villalonga.

Segundos premios

Margarita Garau Calrer, Leocadia Oliver Jaume, Josefa García Roselló. Banda de 2.ª clase Fernanda de Oleza Gu I de Torrella. Diplomas Francisca Bauzá Lladó, M.ª Antonia Bibilioni Socías, María Porcel Vidal, María Rotger Homar, Juana Gazá Escarrer, Antonia Darder Torres, Anita Sancho de la Jordana, Paula Cañellas Terrasa, Catalina Rafassa Oliver, Lucia Pons Andreu, Elena Ramonell Sureda, María Estrades Borrás, Margarita Martorell Tugores, Concepción Barceló Mesquida, Isabel Vadedell Muntaner, M.ª Antonia Oliver Ribes, Carmen Seguí de Hamburgü, Carmen Capó Barnils, Asunción Moranta Corró, Magdalena Estrades Borrás, Antonia Ribas Santandreu, Carmen Trias Garau, Paulina Mir Vanrell, Esperanza Cloquell Clar, Francisca Bisquerra Mulet.

Joséfa Miró Segura, María Salvá Rado, Mercedes Truyo's Morell, Josefa España Lesenne, Blanca de Oleza Gual de Torrella, Francisca Vaquer Ramis, Francisca Castañer Enseñat, Margarita Obrador Maura, Teresa Estrades Borrás, Anita España Lesenne, Anita Vidal Pujol, María España Lesenne, Anita de Oleza Rossiñol.

María Garau Cabrer, Antonia Font Villalonga, Catalina Gibert Coll, Mercedes de Oleza Gual de Torrella, María Ramón Ginart Francisca Salvá Qués, Rosario Ramonell Vidal, Fernanda Truyols Morell, Tomasa Cortés Cortés, Margarita Ramonell Vidal, María Ramis Font, Antonia Viánova Ramis, Magdalena Cloquell Clar, Coloma Estrades Borrás, Esperanza Capó Barnils, M.ª Francisca Bibilioni Socías, Conchita Ibáñez Munar, Magdalena Porcel Vidal, Margarita Pou Muntaner, Rosario Truyols Morell, Paqueta Ramón Ginart, Francisca Llauger Barceló.

Primeros premios

Con banda extraordinaria Antònita Palau Huguet. Con banda de 1.ª clase Juana Servera Roca, Antonia Crespi Fiol, Antonia Mas Enseñat, Catalina Suau Saiz.

Con Medalla de Comportamiento Margarita Moner Alemany, Francisca Amer Fiol. Con Medalla de Estudios M.ª Magdalena Santandreu Ramonell, Catalina Mas Enseñat. Con Medalla de Labores Juana M.ª Bauzá Oliveres, Clara Servera Roca.

Juan Caldentey

Médico director del Balneario de San Juan de Campos Urología (vias urinarias) Reumatismo en todas sus formas. Consultas C. Agua, 13

# De Sociedad

Después de girar visita a las Escuelas de Ibiza, ayer llegó de la vecina isla nuestro amigo don Juan Capó, Inspector-Jefe de 1.ª enseñanza de la provincia.

También llegó el Profesor de la Normal don Gabriel Viñas que en la citada visita, y como Vocal del Consejo Provincial, acompañaba al señor Capó.

El domingo llegaron de Barcelona a bordo de la motonave «Ciudad de Barcelona», don M. Riebart, don Julio Otero, don José Serra, don Francisco Plá y señora, don M. Aguado y señora, don Francisco Sandra y señora, don R. Aleñar, don M. Gras y señora, don J. Guasch y señora, don J. Gil, don José López y señora, don C. Abellanet, don J. Mendez y don G. Cay y señora.

También llegó de la ciudad condal, el Presidente de la Asociación de Prensa don José Tous Lladó.

Para Valencia, a bordo del vapor correo «Mallorca» salieron el domingo, don M. Cahallero y señora, don Victoriano Rubí y señora, el Oficial de Prisiones don José J. Carranza y señora, don Luciano Martín y señora, don Vicente Peñaranda, don Francisco Roca, don José Sandra, don José Bonilla, don Antonio Barquillo y señora, don T. Otero Sanjuan y señora, don Antonio Oliver y don José Gómez de La Serna y señora.

Llegaron ayer de Alicante e Ibiza, don Juan Capó, don Pedro Andren, don J. Vaquer, don Juan Serna, don Gabriel Viñas, don Ramón de Palma, don Andrés Amengual, don Angel Puigerver, don Antonio Martí y don Pedro Martín.

Al hacerse cargo del mando del Regimiento de Infantería núm. 28 de guarnición en esta capital, su nuevo Coronel don Mariano Morote y Lucio Villegas ha tenido la atención de ofrecernos, tanto oficial como particular, para cuanto redunde en beneficio del mejor servicio.

Agradecemos al señor Morote la deferencia deseándole aciertos en el mando.

Ha sido ascendido, en turno de antigüedad, a Sobrestante primero, don Pedro García Carreras, afecto a la Jefatura de Obras públicas de esta provincia.

En turno de antigüedad, ha ascendido a Jefe de Negociado de tercera clase, don José Palmer Malonda, del cuerpo Administrativo de Fomento, afecto también a esta Jefatura de Obras públicas.

Reciban nuestra felicitación.

Procedente de Ibiza, llegó ayer la comisión de Magistrados compuesta por los señores don Pedro Andren, don J. Vaquero y don Juan Serna, quienes regresan después de fallar las causas pendientes de la vecina isla.

Anoche embarcaron para Barcelona a bordo de la motonave «Ciudad de Barcelona», don Rafael Ribas, don Ernesto Bernardes, don Francisco Minguez, don Pedro Barbarin, don Juan Torres, don N. Salas, don Ramón Arbona, don Marcelo Gual, don R. Ferrer, don Matías Frontera, don J. Cañellas y señora, don Ramón Mulet, don J. Fuster, don Miguel Torres, don Enrique Delgado y señora, don Luis Martín, don Luis de Ortega, don M. Moragues y don Abelardo Corrales.

También salió para la Ciudad Condal, la señora Vicoandesa del Besch.

Procedentes de Madrid, llegaron los concejales de nuestro Ayuntamiento señores Bazá y García.

Ayer se recibió en Palma la triste noticia de haber fallecido en la madrugada, en Barcelona el conocido e importante editor don Antonio López.

La noticia de su muerte causará verdadera pena sentimiento en las muchas personas de Palma que tuvieron ocasión de tratarle.

Descanse en paz el bondadoso amigo y reciban sus hijos el médico don Francisco Sancho y su esposa doña Carmen López, la expresión de nuestro sentido pésame.

## Del Ayuntamiento

FIRMA DE UNA ESCRITURA.

En el despacho de la Alcaldía tuvo lugar ayer la firma de la escritura de donación en virtud de la cual el comerciante y propietario don José

Aguiló Cortés ha hecho donación gratuita al Ayuntamiento de un solar de 2.000 metros cuadrados de extensión, en la barriada Ses Cadenes, cerca del Arenal, con destino a edificar en aquél una escuela, cuyo edificio será aprovechado también para colonia escolar.

Firmó la escritura el generoso donante Sr. Aguiló y aceptó la donación en nombre del Ayuntamiento el Alcalde Sr. Villalonga Fábregues; alcalde Sr. Villalonga Fábregues; autorizando aquella el Notario Sr. Unzué.

## LOS OBREROS SIN TRABAJAJO. — LA REDUCCION DE JORNALES

Visitó al Alcalde una comisión de los obreros a los cuales el Ayuntamiento viene dando ocupación en los derribos que emprendió para mitigar la crisis de la falta de trabajo, la cual expuso al Sr. Villalonga el disgusto que les había producido la disposición que les había sido comunicada de quedar reducidos a tres jornales semanales los cuatro que hasta ahora venían trabajando.

El Alcalde manifestó a los visitantes que la mencionada reducción se había visto obligada a decretarla con el deseo de que la consignación de que dispone para ello el Ayuntamiento fuese suficiente para trabajar tres semanas más en lugar de dos; confiando que en este plazo de tres semanas podrá la Corporación obtener el adelanto necesario de las cantidades que le han sido ofrecidas y que han de permitir acometer el desarrollo de las obras proyectadas, con las cuales se podrá dar trabajo a buen número de obreros.

La Comisión, atendiendo un ruego que en este sentido les ha hecho el Alcalde, ofreció que los obreros de que se trata reanudarían el trabajo, una vez que les hubiese sido comunicada la contestación de la autoridad municipal.

## En San Feipe Neri

Los Adoradores Tarsicios celebraron la anunciada función extraordinaria para conmemorar el XX aniversario de su fundación.

El sábado al anochecer, expuesta S. D. M. y después de los rezos de la Vigilia juraron la Bandera los nuevos Adoradores Tarsicios en número de 36.

A la mañana siguiente se celebró la Misa de Comunión General a la que asistió crecido número de Adoradores Tarsicios. El celebrante R. P. Juan Ginard, Preposito C. O., pronunció una elocuente y fervorosa plática exhortando a los Adoradores a proseguir en su amor a Jesús Sacramentado siguiendo el ejemplo del joven S. Tarsicio.

A continuación se nombró la nueva Junta resultando elegida del siguiente modo:

Presidente: Gaspar Reynés Ripoll. Vice-Presidente: Jaime Ferrer Pascual.

Secretario: Juan Literas Melis. Vice-Secretario: Juan Bta. Pons. Tesorero: José Pomar Valls. Vice-Tesorero: Guillermo Reynés Quintana.

Vocales: Salvador Maura Villalonga. José Marcos Riera, José Verger Nadal.

Finalizó el acto con un discurso pronunciado por el nuevo Presidente, quien hizo votos por el aumento de la Asociación. Fué muy aplaudido.

## Noticias varias

SALPICADURAS DE LA HUELGA DEL PUERTO DE BARCELONA.—Ayer, el vapor rápido de Barcelona no admitió carga, por no poderla descargar en el puerto de Barcelona.

EL MITIN DEL DOMINGO.—El domingo por la mañana se celebró

en el Teatro Principal el anunciado mitin anti-clerical.

Presidió don Alberto Pastor. En las afueras del Teatro había fuerzas de la Guardia civil y de Seguridad.

El orden fué completo. IGLESIA DE PP. CIAPUCHINOS.—El próximo viernes, día 23, empezará solemnemente en sufragio de las Almas del Purgatorio. A las 6 y media de la tarde, rezo del santo rosario, ejercicio de la novena y sermón que predicará el Rdo. P. Guardián del Convento.

GENEROS DE INVIERNO.—Don Salvador Feliu de la Peña, dueño de los Almacenes Mateu, nos participa haber recibido las últimas novedades para señora para la temporada de invierno.

Acompañan a la circular unos finos anuncios perfumados, que agradecemos.

OBSEQUIO.—Del viajante de la casa Hijos de M. Mollfulada hemos recibido varias botellitas de muestra del acreditado licor Calisay.

# TEATROS Y CINES

## PRINCIPAL

Ayer se reprisó la película sonora de la Ufa, «El vals del amor», obteniendo otra vez un ruidoso éxito.

Se trata de una película magnífica en la que Lillian Harvey realiza una labor de ingenua, encantadora.

El público salió altamente satisfecho.

Hemos recibido las listas de la compañía cómica-dramática Quadreny-Fortuny, que ha de debutar el próximo jueves en el Teatro Principal con el drama en tres actos, el primero dividido en dos cuadros, del mismo asunto de la película de la Casa Fox, adaptación literaria de Amichatis «Del mismo barro», (exclusiva de la compañía). Primera actriz: María Fortuny. Primer actor y Director: Ramón Quadreny. Otro primer actor: Luis Orduña. Actriz de carácter: Elisa del Castillo. Elenco artístico por (orden alfabético).

Actrices: Arimany, Enriqueta; Bayona, Mercedes; Castillo, Elisa del; Crespo, Asunción; Echevarría, Juanita; Fortuny, María; Pelegrí, Angeita; Torres, Lolita. Actores: Arasa, Joaquín; Auboix, Cipriano; Bailo, José M.; Giner, Joaquín; Orduña, Luis; Quadreny, Ramón; Tardío, Antonio; Torres, Juan. Apuntadores: Manuel Pelegrí; Juan Galcerán. Maquinista: J. Janozo. Sastrería: Peñalva.

## CINE MODERNO

Ayer se estrenó la producción sonora «La muchacha del Volga», bella comedia dramática de asunto ruso de gran intensidad sentimental justamente interpretada por la bella Evelyn Holt y Igo Sim, que logran dar mucho relieve y verismo a los personajes. Se estrenó también la comedia americana «Bromas del Oeste» en la que consigue un gran triunfo el notable caballista Boob Steele.

## CINE ORIENTAL

Ante numerosa concurrencia se proyectaron ayer en este cine obteniendo gran éxito las interesantes y artísticas películas «Un bribón a caballo» por Art Acord y «El Sol del Paraíso» por Bárbara Bedford. Fué también muy celebrada la cómica que completaba el programa.

## SALON MALLORCA

Mañana miércoles a las siete tendrá lugar la segunda función de abono, dedicada a los autores locales. El programa que se ha confeccionado

nado es netamente mallorquín y lo componen el diálogo en prosa original del novel autor D. L. Juncosa titulada «Coses d'enamorats» y la hermosa comedia de costumbres mallorquinas, gran éxito de la Compañía Catina-Es, retrich, original de don Miguel Puigserver «Es Metge nou».

Por los encargos que se van recibiendo para esta función, es de esperar que el Salón Mallorca se verá muy animado.

## CINE BORN

Sigue proyectándose con grandioso éxito la superproducción «Luces de Buenos Aires», interpretada por Carlos Gardel, Gloria Guzmán y Sofia Bozán.

Para hoy y mañana se anuncian definitivamente las últimas proyecciones de dicho film.

Para el próximo jueves se anuncia el estreno de la superproducción titulada «El comediante», film interpretado por Ernesto Vilches.

Como complemento de programa se estrenará el jueves la película prohibida por la Dictadura titulada «El rey frío», interpretada por el conocido artista Adolfo Menjou.

## SALON RIALTO

Hoy se proyectará en sesiones que empezarán a las tres de la tarde, la película que tanto éxito ha obtenido «Hay que casar al príncipe». Mañana miércoles será el último día de proyección de dicha película, anunciándose para el jueves un estreno importante de la Fox, titulada «Mar de fondo», por George O'Brien.

## CULTOS

### PARA MAÑANA

#### Jubileo de Cuarenta Horas

Continúan en Santa Catalina de Siena la Inmaculada. A las seis y media Exposición, Rosario con misa y misas rezadas. Por la tarde, a las seis y media, misa de octubre, coronilla de las doce estrellas y reserva de S. D. M.

### Otras funciones

En Santa Clara, fiesta solemne en honor de Santa Ursula y compañeras mártires. A las diez y media Misa mayor cantada por la Rda. Comunidad en la que predicará el Rdo. don Andrés Casellas, Pbr. Por la tarde, a las seis y media, ejercicio del mes de octubre.

### Visita a la Corte de María

A Nuestra Señora de la Presentación en Montesión.

### Santoral

S. Hilarión, obis. y Santa Ursula y cprs. vg. mrts.

**Sin costarle ni un céntimo**  
**Puede usted recibir un Catálogo de temporada de los Almacenes EL BARATO DE BARCELONA**  
 Pidalo V. hoy mismo

## Banco Hispano Americano

Sucursal de Palma de Mallorca

Habiéndose extraviado el resguardo de depósito de valores librado por esta entidad en 28 Agosto de 1930 con el número 778 a favor de D. Luis Mestre Bellver de 21 Obligaciones 5 % de la Sociedad General de Tranvías Eléctricos de Palma, depositadas en nuestras cajas, se anuncia al público por última vez, para que el que se crea con derecho a reclamar lo efectúe en el plazo de quince días a contar de la inserción del último edicto según determina el artículo 71 de los Estatutos de este Banco, advirtiéndole que transcurrido dicho plazo sin reclamación se expedirá el correspondiente duplicado anulando el primitivo y quedando el Banco exento de toda responsabilidad.

Palma de Mallorca 20 de Octubre de 1931.—Por poder, Juan Llop.

**PARA LOS DEBILES**

Cada frasco de Carne Líquida contiene un tesoro de fuerza y energía sacada de la mejor carne fresca del Uruguay. Nada de drogas ni medicinas. Alimento sano, concentrado y digestivo. Sabor agradable. Sirve para preparar deliciosos consomés o para mezclar en la sopa.

**CARNE LIQUIDA**

del Dr. Valdes Garcia de Montevideo

# RIALTO Hay que casar al Príncipe

José Mójica-conchita Montenegro

Noticario FOX Aifombra mágica Dibujos sonoros Aparato Western Electric

Todos los días las sesiones empezarán a las 3 tarde. Jueves próximo: MAR DE FONDO. GEORGE O BRIEN.

Hoy a las tres

# CRÓNICA DE SPORT

## FUTBOL

MALLORCA, 8-MANACOR, 3

En la tarde del domingo tuvo lugar en el campo de Buenos Aires el partido de campeonato entre los titulares «Mallorca» y «Manacor».

Con bastante retraso, salió al campo el Sr. Vidal del Colegio Balear, para arbitrar el partido.

Los equipos se alinearon en la siguiente forma:

Mallorca: Ferrer, Liras, Vidal, Mulet, Ubeda, Salvador, Salvá, Martí, Antolin, Albella y Pizá.

Manacor: Forteza, Riera, Nadal II, Darder, Juan, Nadal I, Sard, Fullana, Pocoví, Gomila y Frau.

Puesto el balón en juego, hay un rato de tanteo, para luego dar lugar a un avance del Mallorca con pase de Albella a Pizá; centra éste y el remate de Antolin sale demasiado alto.

Otro avance que inicia Pizá, interinandose, cediendo el balón a Albella. Este remata bloqueado Forteza.

Sigue el dominio «mallorquin», tirándose dos corners contra el Manacor que pasan sin consecuencias.

Logran los del Manacor llevar el juego a los terrenos del «Mallorca», bastante peligroso, cuyo remate de Gomila dio en el travesaño cuando el portero estaba bbatido ya.

Siguientemente lograron los visitantes un corner a su favor que pasó sin consecuencias, lo mismo que otro contra el Manacor.

Sigue el dominio del Mallorca.

Martí recogió un balón cedido por Pizá lanzando un fortísimo schoot, que Forteza detuvo, rematando el mismo Martí a las mallas, entrando el marcador en funciones.

El Manacor logró dos corners que no tuvieron consecuencias.

Un pase de Salvador, fué recogido por Mulet, salvándolo con dificultad, rematando Albella a las mallas.

Pizá realiza un rápido sprint, pasando el balón al lado derecho, rematando Salvá, terminando la jugada en corner.

Un ataque de los propietarios del campo es rematado por Martí, dando el balón en un poste.

Salvá centró siendo interceptado el balón, dentro el área, por un jugador azul grana. Mulet lanzó el castigo apuntándose el tercero.

En un avance, el Manacor logró un corner, que no tuvo consecuencias.

El Manacor atacó, creando una situación bastante peligrosa ante Ferrer.

Logró el Mallorca alejar el peligro de su meta y en un avance por el ala derecha, Salvá, cede el balón a Albella, logrando apuntarse el cuarto.

Poco antes de finalizar el primer tiempo incurrió en penalty el Manacor. Mulet logró el quinto.

La segunda parte empezó con un avance del Mallorca, que se malodró por manos de Salvá.

Impónese el Manacor en un rápido avance, logrando Pocoví arrebatar el balón de las manos de Ferrer, e incrustrarlo en la red.

Siguen presionando los visitantes, logrando un corner que remató Pocoví a goal.

En las filas del Mallorca cundió el desconcierto.

Un tiro cruzado de Sard da en el poste terminando en corner. Sacado éste remata Frau y logra apuntarse el tercero.

Reacciona el Mallorca, llevando a cabo un avance por el ala derecha. Centra Salvá rematando, esquinado, Albella. Recoge otra vez Salvá, schootando, despejando flojo Forteza y Martí logró batirle por 6.<sup>a</sup> vez.

Dos corners, uno por bando, pasan sin consecuencias.

En un avance del Mallorca, Forteza realiza una buena parada, ganándose una muy justa ovación.

Unos minutos antes de terminar Liras lanza un despeje sobre puerta, aprovechándolo Martí para apuntarse el séptimo y el octavo lo logró Albella cuando faltaba un minuto escaso para el fin del partido.

CONSTANCIA, 2-ATHLETIC, 0

En el campo del Constancia se celebró el domingo el partido de campeonato entre los equipos Athletic y Constancia, resolviéndose el triunfo para el equipo inquense.

## HIPICAS

LAS CARRERAS DEL DOMINGO

A pesar del tiempo despacible tu-

vieron lugar en el Hipódromo de la Sociedad Hipica de Mallorca las carreras anunciadas, excepto la segunda carrera a galope que se suspendió por el mal estado de la pista.

Constituido el jurado se dió principio a la primera integrada por Litri sin handicap, Davar con 20 m., Selio y Valmeray con 80.

Triunfó Selio que invirtió 5 m. 16 1/5, entrando a la meta, los demás, por el siguiente orden: Litri, Davar y Valmeray.

La tercera carrera estuvo integrada por Bravota, Elegido y Dramático sin handicap, Gimnasta con 80 m., Cabal con 100, Paloma con 130, Amor y Defensora con 150.

Amor y Defensora salieron a buen tren rebasando a cuantos contrincantes les contraban a su paso. En la segunda vuelta fué descalificado Gimnasta.

El triunfo se lo adjudicó Amor, invirtiendo 5 m. 13. Los demás llegaron a la meta por el siguiente orden: Defensora, Cabal, Bravota, Paloma y Dramático.

La cuarta carrera la integraron Diabolín II sin handicap, Dun le roi con 40 m., Utica con 70, Lady Peter con 100, Amer Picón con 120, Vlan con 140, Voyou, Atchoum y Un Reve con 140.

Visto el desarrollo de la carrera se daba por descontado el triunfo de Diabolín II, mas en la recta final dió unos trancos lo que le hizo perder el triunfo, arrebátandose lo Atchoum II que invirtió 5 m. 5 1/5.

Los demás llegaron por el siguiente orden: Diabolín II, Un Reve, Voyou, Vlan, Dun le roi, Lady Peter y Amer Picón.

Utica fué descalificado en la vuelta segunda.

La quinta carrera estuvo integrada por Romeo y Urdax sin handicap, Lord Grattan, Tenebreux, Coquin, Soldat, Sarcus y Verveine III con 10 m. Sabine con 20, Vulaines, Quebec y Corvette con 50.

Lord Grattan se adjudicó el triunfo invirtiendo 3 m. 23 1/5, siguiendole Quebec, Verveine III, Corvette, Vulaines, Sarcus, Romeo, Sabine, Coquin y Soldat.

Tenebreux fué distanciado en la primera vuelta.

La última carrera estuvo integrada por Collier de Perles y Dies Irae sin handicap, Valseur II, Bologne, Citrón Vert y Briseis con 50 m., Tibere con 80, Uskubí con 90 y Roi Albert Bilces con 120.

Este último desde el comienzo de la carrera se colocó en posición excelente logrando a mitad de la carrera alcanzar el puesto preferente, puesto que conservó hasta el final adjudicándose la victoria, invirtiendo 5 m. 11.

Después fueron llegando Briseis, Uskubí, Tibere, Citrón Verd, Collier de Perles, Dies Irae, y Valseur.

Bologne fué descalificado en la tercera vuelta.

## CICLISMO

NICOLAU SE CLASIFICO EL 5.º EN ZARAGOZA

En el «VI Circuito del Jalón», carrera que se celebró en Zaragoza, nuestro paisano José Nicolau logró un lugar muy honorable, se clasificó el quinto.

Los cinco primeros clasificados son: 1.º Montero. 2.º Cañardo. 3.º Ezquerria. 4.º Trueba. 5.º Nicolau.

## CANODROMO

Ayer tarde tuvieron lugar las anunciadas carreras de galgos, desarrollándose el anunciado programa:

Primera carrera (5.<sup>a</sup> categoría).—Lirio, Boros, Ivan, Bruja II, Montilla II, Sereno, Negrito, Estrella II, Belmonte III y Ford.

Resultó vencedor Sereno invirtiendo 37 s.; colocáronse Montilla II y Boros. Segunda carrera (5.<sup>a</sup> categoría).—Lagarto II, Chicuelo II, Quisquilla, Fakira X, Yamperina, Violeta, Voladora II, Cari, Fardel y Corsaria.

Resultó vencedor Corsaria, invirtiendo 38 s. Se colocaron Cari y Chicuelo II.

Tercera carrera (5.<sup>a</sup> categoría).—Guerrera, Ligera VI, Tizona, Rayo II, Muchacha, Bruja V, Marcial III, Cubano, Salvati, Palmera.

Resultó vencedor Muchacha invirtiendo 37 s. colocándose Marcial III y Ligera VI.

Cuarta carrera (4.<sup>a</sup> categoría).—Molareña, Capitán, Lucero III, Red Boy, Junker, Tato, Lince, Flamenco.

Resultó vencedor Molareña invirtiendo 36 s. 2-5, colocándose Tato y Capitán.

Quinta carrera (4.<sup>a</sup> categoría).—Taqú, Judia, Cohete, Alondra Paloma VI, Viales, Briosa, Eclipse, Verdugo, Lin.

Resultó vencedor Alondra invirtiendo 35 s. 3-5. Se colocaron Eclipse y Cohete.

Sexta carrera (vallas), (3.<sup>a</sup> catego-

ria).—Almadén, Gitana II, Judio, Morena II, Rápido I, Villalta, Teruel.

Resultó vencedor Morena II, invirtiendo 37 s. 2-5; Se colocó Rápido I. Séptima carrera (3.<sup>a</sup> Categoría).—Centella, Loca, The Faster, Primoroso-Alba, Nature, Gilder Boy, Gaona I, Dudosa, Mine.

Resultó vencedor Gilder Boy invirtiendo 36 s. 3-5. Colocáronse, empataados, Primoroso y Loca.

Después de la cuarta carrera se celebró el match entre «Lady» y «The Queen», venciendo éste último.

## En el Gobierno Civil

El Sr. Gobernador interino nos manifestó que ayer por la mañana habían dejado de acudir al trabajo en los talleres de los señores Frau Hermanos, cinco operarios, según parece debido a coacciones, y como ya estamos cansados de coacciones, pueden añadir que por esta autoridad se han dictado las órdenes oportunas para que los actos no se repitan, esperando que hoy mismo se reintegrarán al trabajo los que no lo hicieron ayer.

Por lo demás, nos añadió, nada de particular ocurre de interés para la publicidad.

## Descarriamiento de un tren, sin consecuencias

Según comunican de Inca el sábado último el tren descendente n.º 11 procedente de La Puebla, que tiene su llegada a dicha ciudad a las 12.57, al entrar en agujas, por causas desconocidas, descarrió, quedando la máquina y furgón de cabeza empotrados, fuera de los railes, sin que hubiera que lamentarse desgracias personales, quedando interceptadas las dos vías.

Los viajeros que conducía dicho convoy fueron trasbordados a Palma en un automotriz.

Por la brigada de vías y obras de la Compañía se procedió a los trabajos de reparación de la vía, la que quedó expedita a las cuatro de la tarde, quedando normalizados los servicios, sin que ocurrieran desgracias personales.

## Incendios

Según comunica la Benemérita del puesto de Pollensa sobre la una de la madrugada del sábado último se declaró un incendio en el edificio propiedad de don Juan Bibiloni Morro, situado en la calle del Canónigo Rotger.

Gracias a los prontos auxilios del vecindario y fuerza indicada se logró evitar la propagación del fuego y sofocarlo después de tres horas de incesantes trabajos.

En dicho edificio se hallaba almacenado crecido número de quintales de palmito y otros materiales adecuados para la industria de obra de palma.

El incendio se inició en la parte alta, dando frente a la fábrica de electricidad.

Además, en contacto con las paredes del edificio existen casi unidas dos chimeneas de no ada inmediatas, precisamente en el lugar donde empezó el fuego, viéndose a los pocos

momentos las llamas que salían por entre las tejas, derribándose al cabo de poco rato la techumbre del edificio.

Se cree que el hecho fué casual producido sin duda por efecto de algún rescaldo expedido por alguna de las dichas chimeneas o fábrica de electricidad.

Afortunadamente no se registraron desgracias personales, calculándose las pérdidas causadas por el fuego en unas 2500 pesetas.

El Juzgado Municipal entiende en el asunto.

Comunican de Felanitx que en la noche del viernes último se inició un incendio en un almacén de la casa n.º 4 de la calle del Obispo Puig, de dicha ciudad, propiedad de don Antonio Vadell Barceló.

Al darse la voz de alarma acudieron buen número de vecinos y una pareja de la Benemérita, quienes en pocos momentos lograron sofocar el fuego, que pudo tener graves consecuencias.

El motivo del accidente fué debido a que la esposa del dueño María Ferrer Llambias, en la tarde de dicho día colocó ceniza en una cuba de madera y se supone que en la misma había brasa que originó el fuego, habiéndose quemado ésta, una jaula de palomos y un haz de ramaje, calculándose las pérdidas en unas trescientas pesetas, sin que se registraran desgracias personales.

## Detención de un ladrón

Continuando la Benemérita del puesto de esta capital, las gestiones encaminadas al descubrimiento del autor del robo cometido el día 25 de Septiembre último en los almacenes de la «Sociedad de Ganaderos de Mallorca», el sábado último detuvo al sujeto José Ribot Torres, de 23 años de edad, natural de Mahón, sin domicilio conocido, quien se confesó autor del hecho.

Manifestó que la noche del día citado, hallándose en las cocheras de la referida Sociedad, por una escalera vieja que hay en la misma, subió a la azotea de dicha finca y de esta pasó a las dependencias de la repetida Sociedad, llevándose de un cajón de una mesa del escritorio, que valió 151 pesetas.

Dicha cantidad la había gastado en su manutención y en la adquisición de prendas de vestir que llevaba puestas.

Con el atestado instruido al efecto fué puesto a disposición del Juzgado a los efectos oportunos.

## Cine Born

Aparato sonoro

WESTERN ELECTRIC

HOY

Revista Paramount

Variedad musical

Filipin en Chirana

en español

Trayler de El Comediante

Luces de Buenos Aires

en español

por CARLOS CARDEL

Dibujos sonoros

Jueves: ¡Por fin!

El comediante

por ERNESTO VILCHES

JOSE ANGUERA

Médico del Hospital Provincial

Aparato Digestivo, Curación radical de las Hemorroides (Almorranas) por inyecciones esclerosantes (sin operar). Consulta de once a una y a horas convenientes.

P. Rastrillo, 2-2.º-PALMA

# TELEGRAFOS

Anunciada convocatoria 100 plazas

Preparación: ACADEMIA CORMENZANA (Frente Instituto)

Esta Academia que desde hace 25 años se dedica a la preparación de Telégrafos, bajo la exclusiva dirección de Jefes de Comunicaciones, obtuvo entre las dos últimas oposiciones a oficiales CUARENTA plazas.

## SOLUCION BENEDICTO

Glicerofosfato de Cal y CREOSOTAL  
Catarros bronco-pulmonares, Bronquitis  
Asma, Auxillar valloso en tuberculosis

No irrita el intestino como la ereosota

EN FARMACIAS: Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)



# Sesión de cine gratuita

en el

## Salón Mallorca

El Representante general en España de la fábrica de los productos alimenticios MAGGI de Kemptal (Suiza) tiene el honor de invitar al público en general y a las Señoras y Señoritas en particular, a la sesión de cine con degustación de CALDO MAGGI que tendrá hoy martes día 20 de 9 a 11 noche.

# TELEGRAMAS

## Noticias del Extranjero

### LAS INSTRUCCIONES A GILBERT EN EL CONSEJO DE LA S. D. N.

Washington, 17.—Según declaran los centros autorizados, las instrucciones enviadas a Gilbert, en Ginebra, le autorizan a participar en las discusiones del Consejo, cuando se refieran a posibilidades de aplicación del pacto Kellogg, que los Estados Unidos firmaron; toda discusión relativa al conflicto chino-japonés, bajo otro aspecto, sólo admitirá la participación de Gilbert en calidad de observador.

### DE LAS ELECCIONES INGLESAS

Londres, 17.—Varios candidatos, en vez de dar conferencias, van a visitar personalmente a los electores en sus casas, para persuadirles de votar en favor suyo. En Cardiff, la policía tuvo que dar repetidas veces cargas contra grupos de manifestantes, resultando algunos heridos.

### MATUSHKA SE DECLARA AUTOR DE LOS ATENTADOS FERROVIARIOS

Budapest, 17.—El húngaro Matushka, después de largo interrogatorio, confesó ser el autor de los atentados ferroviarios cometidos en Anzbach (Austria), Jueterbog, Alemania, y en Biatobagy (Hungria), retirando las acusaciones que había hecho contra supuestos cómplices.

### EJECUTADOS EN LA SILLA ELECTRICA

Chicago, 17.—En las cárceles de dicha capital han sido ejecutados por medio de la silla eléctrica cuatro individuos condenados a muerte por asesinatos. La ejecución de un quinto reo ha sido suspendida para proceder al examen mental del condenado.

### PARA EL PREMIO NOBEL

Río de Janeiro, 17.—La Academia de Medicina decidió apoyar la candidatura del doctor Antonio Cardoso Fontes para el premio Nobel 1931.

### FRENTE UNICO ENTRE ARGENTINA-URUGUAY-BRASIL

Buenos Aires, 17.—En el gobierno provisional ha encontrado favorable acogida la iniciativa uruguaya de constituir un frente único entre Argentina, Uruguay y el Brasil, para la defensa de las industrias nacionales.

### ELEGIDOS SIN LUCHA EN INGLATERRA

Londres, 17.—Se ha declarado elegidos a 64 candidatos que no tenían competidores, entre ellos a Baldwin. Se descomponen como sigue: conservadores, 466; liberales 12 y laboristas tres.

### LA DICTADURA EN IRLANDA

Dublín, 17.—El gobierno irlandés recibió poderes dictatoriales.

### EL REY DE BULGARIA REDUCE SU SUELDO

Sofía, 17.—El rey Boris aceptó reducir de 12.000 a 10.000 libras anuales la retribución que cobra de la nación.

### FRANCIA Y LOS JUEGOS OLIMPICOS DE LOS ANGELES

París, 17.—La Asociación olímpica francesa comunica que no participará en los Juegos Olímpicos en Los Angeles, a no ser que el gobierno pague los gastos.

### EL DINERO DEL ACORAZADO SE INVERTIRA EN ALEMANIA PARA ALIMENTAR A LOS NIÑOS HAMBRIENTOS

Berlin 1.—El Reichstag votó una moción suspendiendo los trabajos de construcción del acorazado de bolsillo, y empleando el dinero así arrancado a los militaristas para alimentar a los niños hambrientos.

### MANIFESTACIONES DE LOS SIN-TRABAJO EN INGLATERRA

Londres, 17.—Los obreros sin trabajo hicieron manifestaciones en gran escala en las calles de muchas ciuda-

des de Inglaterra, entre ellas Cardiff, Londres, Manchester, Liverpool, Glasgow y Aberdeen.

### ANTE LAS ELECCIONES INGLESAS

Con diez días que pasar antes de la votación, y con los asuntos de candidatura definitivamente solucionados por los nombramientos de ayer, la campaña electoral sigue normalmente su curso en todos los distritos. Con muy pocas excepciones, los mítines electorales se han celebrado con orden completo. De los 1286 candidatos, 61 son mujeres.

### NOTICIAS DE FRANCIA

París, 17.—Briand envió a Laval un telegrama expresando deseos de que la misión de este último sea coronada por el éxito. Laval contestó felicitando a Briand por su actuación en Ginebra.

—Durante el segundo trimestre del año 1931, la cifra de los nacimientos excedió de 19202 la de las defunciones.

—El gobierno decidió que Francia participara en la Exposición universal de Chicago en 1933, la cual tiene por objeto la demostración de los progresos científicos de los siglos XIX y XX. Francia expondrá una selección de inventos franceses y una reproducción de monumentos históricos franceses.

### LA RESERVA DE ORO DE ALEMANIA ES LA MAS BAJA

Berlín, 19.—La reserva de oro de la Reichsbank es ahora solamente de 28,6 por ciento. Es la proporción más baja que se haya conocido desde la estabilización del marco.

### LAS ELECCIONES CANTONALES EN FRANCIA.—GANA EL CENTRO

París.—Las elecciones verificadas en 1.517 cantones de Francia para los Consejos Generales y Consejos de distrito, indican un ligero progreso hacia el Centro; varios socialistas, entre ellos

Léon Blum, no han sido reelegidos. Todos los ministros fueron reelegidos.

### EL VIAJE TRANSATLANTICO DEL GRAFF ZEPPELIN

Friedrichshafen, 19.—Según las noticias recibidas, el dirigible «Graf Zeppelin», se hallaba ayer domingo, a las cinco de la tarde, a 200 millas al Norte de las islas del Cabo Verde, progresando rápidamente.

### SE DESMIENTE QUE LA CATEDRAL DE AMALFI ESTA ARDIENDO

Roma, 19.—La noticia emitida por la estación de radio de Nauen, y según la cual la famosa catedral de Amalfi está ardiendo, es errónea.

### HA BLABA SOLO EN LA CAMARA

Praga, 19.—Al reanudarse los trabajos parlamentarios el salón de sesiones quedó casi vacío. Ayer, el presidente tuvo que suspender el discurso del diputado Hodac, único presente.

### CONDENADO A PENA DE MUERTE POR ESPIONAJE

Wina, 19.—Se terminó el proceso contra los acusados de espionaje por cuenta de Rusia, siendo condenado uno de los procesados a la pena de muerte, y otro a diez años de prisión.

### LA CAMPAÑA ELECTORAL EN ESPAÑA

Londres, 19.—Continúa muy animada la campaña electoral. El corredor automovilista Campbell, campeón de Glesden, pronunciando discursos a favor de la República, recorrió la región de Wivor de los candidatos Miss Tate, conservadora. El campeón de velocidad motonáutica, M. Kaye Don, pronunciará discursos a favor de la misma.

### LA JORNADA ITALIANA EN LA FERIA INTERNACIONAL DE TOULOUSE

Toulouse (Francia), 19.—Se celebró la «jornada italiana» en el recinto de la Feria internacional. La prensa francesa comenta favorablemente la participación de Italia en dicha feria.

## Conferencia del Sr. Ossorio y Gallardo

Madrid, 18 a la 1

En el Círculo de la Unión Mercantil, y ante un auditorio muy numeroso, dió esta noche el señor Ossorio y Gallardo una conferencia titulada: «El pensamiento conservador en la República».

Después de un preámbulo, explicó que no estamos en régimen de República por gusto, sino por los imperativos de una ley histórica y por los fracasos de la Monarquía.

Examina la obra realizada durante el medio año del régimen republicano, y distingue las cosas malas de las buenas que ha hecho.

En aquéllas—dice—se ve la vacilación en aplicar el sentido jurídico. La República ha olvidado que la Monarquía cayó por haberse separado del camino del derecho. Las multas, las suspensiones y las detenciones gubernativas, entre otros abusos han sido causa del derrumbamiento de la Monarquía.

Añade que en España, en ciertos aspectos, estamos mucho mejor que en cualquier país de Europa, y a este propósito hace un gran elogio de los banqueros, que en medio de la crisis hacen esfuerzos para sobreponerse a la situación; y así como en el país más poderoso económicamente, como es los Estados Unidos se cierran blancos todos los días, en España apenas se ha registrado la suspensión de pagos de un Banco.

Comenta la prodigalidad de la Dictadura, que ahora nos vemos obligados a pagar a cuenta de lo que no hemos hecho.

Describe la inquietud en que vivimos en orden a la paz pública, y dice que los republicanos y sus coadyuvantes los socialistas no la hubieran perturbado; pero han salido a la plaza elementos perturbadores que van a la conquista del Estado, y con huelgas provocan la desesperación por medio de la miseria.

Afirma que son lícitas todas las ideas, a excepción de las que se inspiran en la destrucción.

Añade que a la acción de estos elementos destructores se suma la conducta de los ricos, que con su miedo son tan responsables como aquéllos. Elogia al Parlamento y dice que todo lo que se hace es por convicción de su ideario.

Reconoce, sin embargo, en el problema religioso, que el Parlamento ha cometido una gravísima y notoria injusticia; pero tampoco hay que olvidar que tratándose de una revolución de izquierdas, el Parlamento ha hecho aun en este punto concreto de la Religión, sólo una mínima parte de las injusticias que pudo cometer.

Examina luego cuál es la situación de los conservadores.

Hace tres días—dice—ha dejado de gobernar el comité revolucionario, donde había representantes de las derechas e izquierdas, y hoy el Gobierno está formado con la posible homogeneidad. Nos ha anunciado que gobernará con mano fuerte para defender el orden público, y parece que va de verdad.

En estos momentos, las derechas se han de percatar de cuáles son sus obligaciones y deben hacer un correlativo movimiento hacia la derecha en defensa de sus ideas.

¿Cuál ha de ser el resultado de este movimiento? ¿Un partido católico? No; ello sería una inmensa equivocación, pues los santos no deben ser bandera política y no se debe excluir a nadie.

¿Un partido revisionista? No niego que haya pretexto para ello; pero la lucha civil que se entablaría con la Religión, no me refiero a la guerra civil sino a una lucha pacífica, seria, por muy pacífica que fuera, peligrosa y prematura, pues falta saber lo que dará de sí la realidad.

Significa que a las cuarenta y ocho horas de la aprobación de los artículos antirreligiosos, ha enviado un telegrama Su Santidad el Papa dando ejemplo de mesura y dignidad, templando las iras y recomendando que todos los esfuerzos de los católicos sean por la vía justa y legal. Además, el mismo señor Azaña, el que fué causante del acuerdo antirreligioso, ha tenido que plantear al Gobierno el gravísimo problema de la marcha de las Ordenes religiosas; y además ha aparecido hoy en «El Socialista» un artículo diciendo que no se puede poner una zanja entre creyentes e incrédulos. Y si estas moderaciones ocurren a las cuarenta y ocho horas de aprobado por el Parlamento el tal acuerdo, ¿no es evidente que una campaña revisionista es prematura?

Hay que dar cauce a los intereses maltrechos; hay que crear una función conservadora y las características han de ser un sentido religioso y moral de la vida; la juricidad, pues, donde no hay derecho surge la tiranía; un empalme con la tradición; pues no se debe improvisar, sino perfeccionar.

El momento no es de los sindicalistas intransigentes, ni del socialismo, sino de la humanización del capitalismo.

¿Quién ha de hacer esta pregunta? Una fuerza política que tenga tipo conservador y no se avergüence de llamarse conservadora; que esté constituida por republicanos y no republicanos, pues se puede servir a la República con toda el alma, sin abandonar el propio convencimiento doctrinal aunque éste no sirva para nada. Castelar sirvió a la monarquía siendo republicano y los que por convicción doctrinal somos todavía monárquicos no hemos de tener ningún inconveniente en servir a la República con toda el alma.

El orador fué muy aplaudido.

Al momento de terminar la conferencia el público se dió cuenta de que en una de las tribunas del salón estaba don Miguel Maura y se le tributó también una gran ovación.

El señor Maura se unió con el señor Ossorio y salieron ambos acompañados de sus amigos.

Durante todo el trayecto del salón a la puerta, fueron ovacionados con gran entusiasmo.

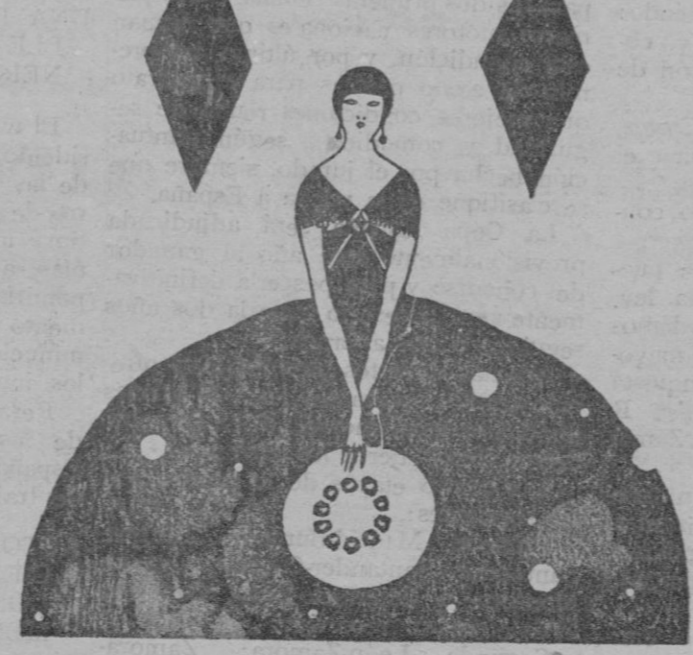
**Almacenes Casa Roca**  
Lonjeta, 53  
Artículos para Escolares y Normalistas

Novedades para Señora

## LAS MONJAS

— — — —

Siempre la mejor casa  
en  
Artículos negros







## La Iglesia y los sin-trabajo

El Boletín Oficial de este Obispado publica la Epístola apostólica del Papa Pío XI sobre los sin-trabajo, a la cual pertenecen los siguientes párrafos:

Una nueva calamidad amenaza, mejor dicho, hiere ya en gran parte al rebaño confiado a Nós, y precisamente con más dureza a la porción más tierna y más tiernamente amada, la infancia, los humildes y los que menos tienen de los trabajadores y proletarios. Nos referimos a la grave angustia y crisis financiera que afecta a los pueblos, y en todos los países determina un pavoroso incremento de los sin-trabajo. Por donde vemos constreñidos a la inercia, y después reducidos a la miseria aún extrema, a tan grande multitud de honrados y voluntarios operarios con sus familias, que no ambicionan otra cosa que ganar honradamente con el sudor de su frente, según el mandamiento divino, el pan de cada día que piñen diariamente al Señor. Sus gemidos conmueven Nuestro corazón paternal, y Nos hacen repetir con la misma ternura de conmisericordia, la palabra salida hace tiempo del Corazón amantísimo del Divino Maestro sobre la multitud que languidecía de hambre: «Misereor super turbam (Mar., VIII, 2). Pero más intensa todavía se vuelve Nuestra conmisericordia a la inmensa multitud de niños, víctimas las más inocentes de esta triste condición de las cosas,plorando «panem dum non erat quiungeret eis». (Jeremías, Tren, IV, 4), y languideciendo en la crudeza de la miseria, condenados a ver deshojarse aquella alegría y sonrisa que su alma ingénua busca inconscientemente a su alrededor.

Ahora se avecina el invierno, y con él todo el séquito de los sufrimientos y privaciones que la fría estación lleva a los pobrecillos, y especialmente a la tierna infancia; y, además, es de temer que vaya agravándose la llaga de la falta de trabajo que hemos indicado arriba; de manera que, no pudiéndose proveer a la indigencia de tantas familias miserables y de sus niños abandonados, sean conducidos —lo que Dios no quiera!— a la desesperación.

En todo esto piensa con inquietud Nuestro corazón de Padre, y por esto, como ya lo hicieron en semejantes ocasiones Nuestros Predecesores, y últimamente Nuestro inmediato Predecesor Benedicto XV, de santa memoria, levantemos Nuestra voz, y dirigimos Nuestro llamamiento a cuantos tienen sentido de fe y de amor cristiano: llamamiento a una como cruzada de caridad y de socorro. La cual, mientras contribuirá a apaciguar el hambre de los cuerpos, dará, a la vez, refrigerio y ayuda a las almas, hará renacer en ellas la confianza serena, desarraigando aquellos tristes pensamientos que la miseria suele infundir en los ánimos. Apagará las llamas de los odios y de las pasiones que dividen, para suscitar y mantener las del amor y de la concordia, y el más estrecho y noble vínculo de la paz y prosperidad individual y social.

El Arzobispo-Obispo de Mallorca, publica a continuación la siguiente circular:

«Traducida expresamente para este «Boletín», nos apresuramos a comunicar a todos y a cada uno de nuestros diocesanos, y de un modo especial al venerable Clero, la Carta Apostólica «Nova impendet», de 2 de este mes, mediante la cual nuestro Santísimo Padre llama a sus hijos a una cruzada de caridad y de paz en favor de los operarios sin trabajo y de sus desventuradas familias.

Son tan claras y precisas, tan tiernas y penetrantes las palabras del Padre común de los fieles, que basta su simple lectura para movernos a plena persuasión y a seguro convencimiento. Por esto, lejos de comentarlas, nos permitimos aconsejar su reiterada lectura, su bien digerida asimilación y la docilidad suficiente para decidirnos a obedecerlas según todas nuestras facultades y en la medida de los medios de que disponamos.

La caridad no tiene límites ni fronteras, y cuando el Señor por medio de David, declara «bienaventurado aquel que piensa en el necesitado y en el pobre» (Ps. XL, 2), no hace distinciones de ninguna especie, antes al contrario, a todos se extiende, y no mira en el indigente sino a Jesu- cristo, al mismo Juez y Remunerador que premia a quienes, por Él, socorrie-

ron a sus hermanos afligidos por la necesidad.

Es deber nuestro alistarnos en esa cruzada, primero con oraciones, y luego con generosos desprendimientos. Señala el Pontífice la proximidad de la Fiesta de Cristo Rey para un triduo preparatorio de plegarias: lo recomen- damos, como consejo que cada Encar- gado de Parroquia ha de elevar a ca- tegoría de precepto, por proceder de de nuestro supremo Jefe; y para él, por tratarse de cosa grave y de carácter público, autorizamos la Ex- posición solemnemente del Santísimo Sa- cramento y concedemos cien días de indulgencia por cada día que a él asistan los fieles. Y, por lo tocante a auxilios pecuniarios, deseamos que en dicho triduo se haga, cada noche, una colecta cuyo producto pase a manos del Jefe de la Parroquia o Vicaría «in capite», que en todas las Iglesias se exhorte a los feligreses a secundar los deseos de Su Santidad, y que los Párrocos y los a ellos asimilados recojan cuantas limosnas les fueren al efecto entregadas y tengan abierta suscripción permanente en sus casas y despachos, como Nós, desde hoy, la tenemos en nuestra Secretaría, en- cabezándola con crecida cantidad que no precisamos para no desanimar a nadie, pero que cualquiera podrá com- probar por sí propio en dicho departa- miento. De lo recaudado se nos dará cuenta el día último de cada mes, para que podamos aconsejar su equita- tiva y recatada distribución.

Palma, 12 de Octubre de 1931, fes- tividad de la Virgen del Pilar.

† El Arzobispo-Obispo»

## De Enseñanza

PARA LOS NOMBRAMIENTOS DE INTERINOS.—En el «B. O.» de la provincia, del jueves, día 15, aparece la siguiente Circular del Consejo Provincial de 1.ª enseñanza:

«Por acuerdo de este Consejo; en sesión celebrada el día 13 del corriente, se abre convocatoria para la provisión interina de escuelas naciona- les en esta provincia, con sujeción a las siguientes reglas:

1.ª El plazo de solicitud será de 15 días a contar de la publicación de esta Circular en el «Boletín Oficial» de la provincia.

2.ª La documentación consistirá en:  
a) Instancia.  
b) Título o certificación de haber hecho el depósito.  
c) Hoja de estudios.  
e) Cédula personal.  
i) Hoja de servicios (el que los tenga) computados hasta el 30 de septiembre último.

3.ª Los individuos que con anterioridad a esta convocatoria hayan presentado la correspondiente solicitud seguirán figurando en las listas siempre que, antes de la terminación del plazo completen (si es que no lo tienen) su expediente.

4.ª Se formará tres listas.  
a) Los opositores aprobados en expectativa de destino (estos sólo tendrán que presentar oficio).

b) Los que tengan servicios interinos, que se colocarán por orden de ellos, totalizándolos en 30 de septiembre último.

c) Los que carezcan de servicios, que figurarán en la lista por orden de méritos.

5.ª Estas listas se publicarán en el «Boletín Oficial» y las vacantes serán provistas, alternativamente, por los números preferentes de la 2.ª y 3.ª lista, cuando no existan aspirantes de la primera, salvo los siguientes casos:

a) Individuos que hayan prestado servicios en la escuela que se ha de proveer si ésta es de nueva creación y lo es a base de una municipal.

b) Los domiciliados en la localidad, municipio o isla o en que ocurra la vacante, por este orden de preferencia.

c) En casos especiales el Consejo podrá acordar el nombramiento sin sujetarse a las anteriores reglas y siempre que tal resolución signifique un beneficio para al enseñanza.

d) A propuesta de los Inspectores de 1.ª Enseñanza respectivos, el Consejo podrá destituir y dar de baja en lista a los maestros que, por su conducta, mereciesen esta sanción.

e) El aspirante propuesto para una

vacante tiene el derecho de renunciar a ella; pero, bien entendido que en este caso pasa a ocupar el último lugar de la lista.

f) Los interinos no consumirán turno:

a) Durante dos meses (a partir de la toma de posesión) si la vacante que se ha de cubrir está situada en la misma isla donde reside el maestro nombrado.  
b) Durante tres meses si el maestro nombrado ha de desplazarse a isla distinta de la de su residencia.

Palma de Mallorca, 14 de octubre de 1931.—El Presidente, José Fernández de la Plata.—El Secretario, Fernando Leal Crespo.»

EL TURNO DE REINGRESO.—Lemos que en el próximo concurso de traslado desaparecerá el primer turno (reingreso), solicitando por el cuarto los excedentes.—A. Mestre.

## En defensa propia

Don Juan Riusech, de Pollensa, nos ruega la publicación de las siguientes líneas:

En los diarios de Palma del día 15, de este mes, se da cuenta de una comunicación de la Benemérita del puesto de Pollensa, informando al Gobernador de un incidente que tuvo lugar el día 11 en el local social del Centro Republicano.

LA ALMUDAINA pone a la información el siguiente título: «Discrepancias entre el Alcalde y un contratista», el que suscribe, afirmando, que la causa del desorden estuvo en el hecho de haber sacado la subasta de las obras de la carretera de San Vicente y negarme a admitir el personal obreros y capataces nombrados a criterio del señor Alcalde.

Ante tales afirmaciones, en absoluto equivocadas y velando por el prestigio y honorabilidad de mi larga vida de contratista, en entredicho una y otra al presentarme como causante de un conflicto social, quiero hacer constar los siguientes extremos:

1.ª Que la tarde del día 11, no estaba en Pollensa.

2.ª Que no pude sacar la subasta

porque no tuvo lugar tal acto, sino un acuerdo tomado por el Ayuntamiento en la sesión del día 12 de agosto, cuyo certificado guardo en mi poder y que dice textualmente: «El señor Alcalde manifiesta que estando a punto de empuzarse las obras de la carretera de San Vicente, sólo le había demostrado interés para efectuarlas el albañil Juan Riusech y lo ponía a la consideración de los reunidos y después de tratar sobre si sería inconveniente el que se sacara a subasta a lo que se contesta que no hay lugar por estar terminado el presupuesto y ser sólo una deferencia del señor Ingeniero, se acuerda que sea el indicado señor Riusech el que se encargue de la obra».

3.ª Que demostré interés al Alcalde para encargarme de estas obras el mismo día que me fueron pagadas en el Ayuntamiento las 18.000 pesetas de la carretera de Formentor, y que desde aquella fecha no he hablado con el señor Alcalde de nada que tenga relación con los obreros y capataces y, por tanto, mal puedo negarme a aceptar una proposición que no se me hace.

4.ª Que es por consiguiente un absurdo afirmar que se promovió fuerte algarada al negarme a aceptar la proposición del Alcalde, por la sencilla razón, como ya he dicho de que no hubo ni proposición del Alcalde ni negativa de mi parte.

5.ª Que durante toda mi larga vida de contratista he dirigido siempre personalmente las obras que he hecho, a satisfacción de los Jefes, no había porqué, en todo caso tener que aceptar a «gente entendida» como dice la nota, para empezar las obras.

Y por último, me interesa hacer constar para quitar toda duda de que mi actuación originara el conflicto y que éste fué debido (solamente a enredos y pasiones políticas), que en el acta de la sesión del Ayuntamiento del día 19 de agosto, hay el siguiente acuerdo cuya certificación también poseo y que dice textualmente: «El señor Serra propone que a pesar del acuerdo de la sesión anterior concediendo a don Juan Riusech las obras de la carretera de San Vicente, sea suspendida esta concesión por quince días haciéndose público por si hay otros vecinos que deseen ejecutar dichas obras procediéndose al sorteo si son varios que se presenten y si no sea el señor Riusech.—El señor Morató manifiesta no está conforme con esta proposición por creer que no hay lugar a ella por ser firme el acuerdo anterior que fué adoptado con el voto de todos los presentes.—Se acuerda la proposición del señor Serra».

Juan Riusech



El Gabinete Ortopédico «HERNIUS» de Barcelona, Visitará en Palma de Mallorca el Sábado día 24 de Octubre en el Hotel ALHAMBRA de 9 a 1 y de 3 a 7

Aproveche usted esta oportunidad y no aplace por más tiempo poner definitivo remedio a la hernia que usted padece. Acuda a nuestra consulta y gratis y sin ningún compromiso para usted será reconocido por nuestro director, quien estudiará su caso y lealmente le aconsejará lo que debe usted hacer.

Por la experiencia adquirida en los largos años de práctica en el ramo de ortopedia herniaria, podemos afirmar sin temor de ser desmentidos, que no existe nada en el mundo para curar radicalmente las hernias, como lo aseguran, faltando a la verdad, cuantos charlatanes venden por ahí esos malísimos aparatos que tantas víctimas causan.

En cambio garantizamos a usted con nuestra firma, que sea del tamaño que fuese su hernia, lo mismo si data de un mes como de 30 años, la combatiremos siempre con éxito, alejando todo peligro al instante, reteniéndola en absoluto e impidiéndole el menor crecimiento, y tanto es así, que se irá fundiendo cada día hasta casi su total desaparición. Si no está usted satisfecho le devolveremos íntegro el importe por usted pagado.

Al visitarnos le garantizamos que no perderá usted el tiempo, porque tendrá la ocasión de conocer el lindo, ligero (casi no pesa nada), pequeño y perfecto aparato HERNIUS (patentado), hecho exprofeso para que usted vaya con él, tan cómodo como si fuese una prenda de vestir, y como no lleva trabas, tirantes, bajo nalgas ni nada superfluo podrá ejecutar toda clase de movimientos sin que tan siquiera se aperciba de que está usted quebrado. A la sola vista del aparato HERNIUS deducirá usted que de su aplicación se ha obtenido un agradable bienestar que contrasta con el tormento que usted está pasando con el incómodo y peligroso braguero que lleva, y sin vacilar se decidirá a sustituirlo por el salvador HERNIUS que bajo molde especial construiremos para usted.

A pesar de su eficacia realmente única para combatir las hernias, y estar los aparatos HERNIUS contruidos de materiales de suprema calidad, por unos céntimos diarios podrá usted tener la tranquilidad de que su hernia está bien cuidada, pues por su módico precio los HERNIUS están al alcance de todas las fortunas.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORA.—Aparatos HERNIUS invisibles para señoras; fajas modernas para conservar la línea, combatir la obesidad, riñón flotante, eventraciones, hernias umbilicales, descenso del estómago, embarazo, etc.

Regalamos el interesante librito «GUIA DEL HERNIADO». Tendremos sumo gusto en recibirle únicamente el sábado día 24 de Octubre en el hotel Alhambra. Horas de visita de 9 a 1 y de 3 a 7. Consulta gratis.

## Gabinete Ortopédico HERNIUS

(Salvación del harniado)

Aragón 277, entlo 2.ª (frente apeadero P.º Gracia) Telf. 76850

Barcelona

## Ayuntamiento de Palma

Acordada por este Excmo. Ayuntamiento la adquisición, por medio de concurso, de un chasis, nuevo o usado, para colocar una de las motos-mobas del servicio de extinción de incendios, por el presente anuncio se hace público que se admitirán ofertas en el Negociado de Bomberos, durante el plazo de diez días hábiles a contar desde el siguiente en que aparezca este anuncio en el «Boletín Oficial» de la provincia, debiéndose sujetarse a las siguientes condiciones:

1.ª No podrá exceder el motor de diez y seis caballos de fuerza ni ser menor de diez.

2.ª El coste del chasis completo no deberá rebasar la suma de seis mil pesetas.

3.ª Serán de cargo del adjudicatario los gastos del presente anuncio en la prensa local y «Boletín Oficial» de la provincia.

Palma, 16 de octubre de 1931.—El Alcalde interino, Francisco Villalonga.

## Perro extraviado

Raza perdiguero, color blanco con manchas rojizas en el lomo, castrado atiende por el nombre de PIMO. Se gratificará su devolución. Infórme: Marina, 52.

## SEÑORITA

Para casa de Comercio que hable francés y con buenas referencias. Se desea. Razón «Casa Anunciadora».

## Salvador March Soler

Enfermedades de la piel-sifilis  
Barsten, 35, pral. Consulta de 9 a 12